

MADRAS RECORD OFFICE.

Government of Madras.

Judicial DEPARTMENT.

G.O. No. 863	~~Press~~ Mis.
<i>361-</i> Dated 21-7-1857.	

Not to be folded or roughly handled

No 1007. Combaconum

17th July 1857

From, G. J. Beauchamp Esquire
Civil Judge of Combaconum.

E. Maltby Esquire.

Acting Chief Secretary to Government.
Judicial Department
Fort St. George.

Sir,

I have the honor to forward
herewith a notice in Original Suit
No. 38 of 1857 on the file of the District
Munsiff of Tranquebar to be served
on the 1st Defendant who is residing
at the Mauritius.

I have the honor to be.

Sir

Your most Obedient Servant.

G. J. Beauchamp

Civil Judge.

G. J. Beauchamp

A 202

Chingleput Sessions Court
19th July 1857

From W. Rowdenwell Esq^r
Sessions Judge of Chingleput
To C. Matthey Esq^r
Acting Chief Secretary
to Government
Fort St. George.

Sir,
I have the honor to
report for the information of the
Right Honorable the Governor in
Council that, agreeably to the Extract
Minutes of Consultation dated the 17th
Instant, 36 male Convicts under
sentence of transportation have been
this day dispatched from this jail
to the Commissioner of Police at
Madras for the purpose of embarkation.
I beg also to inform you
that the said Convicts have been
vaccinated in accordance with the

Inde: 11/57

19th July 1857

From Jail Judge

To the Chief Secretary
to Government

Dated 19th July 1857

W. Rowdenwell

Enclosure - 2.

11/57.

2 copies of the above sent to the
Sd. W. Rowdenwell Esq^r on 20th July
1857 at 10th 398.

Towards a Notice in
D. No. 38 of 1857 in the
file of the District Magistrate
of Chingleput to be
served on the 1st of August
residing at the Prison:
Inde: 11/57.

I have the honor to be,
 Sir,
 your most Obedt servant.
 9th July 1857.

Wm. W. W. W.
Sessions and Co.

Compd BK

Entered in the office of the
Clerk of the Court of the
County of New York
the 11th day of July 1857.

1857
 Feb 23 July 1857
 Dear Sir,
 I have the honor to acknowledge the receipt of your letter of the 14th inst. and in reply to inform you that the same has been forwarded to the proper authorities for their consideration.
 I am, Sir, very respectfully,
 Yours,
 J. M. Smith

Maori, 20th July 1834.

(p. 39)

From

From
George Ellis Esquire
Register to the Court
of Longitude Admiralty

Sp

E. Maltby Esquire
Acting Chief Secretary
to Government

Dr.

1. I am directed by the Judges of the Court of Criminal Appeal to state that from a communication received this day from the Session Judge, 36 convicts are reported to have been dispatched from Chingleput on the 17th instant to the charge of the Commissioner of Police.

2. The usual Calendar, together with the warrants and descriptive Bills of these Convicts, accompany this communication.

Singapore Naval
Register Office.
20 July 1857.

Have the honor to be

S. m.

Yours most obedient servant

Handwritten signature

Register

Сп. 0 л. 6. Всеразр.

E. S. Mendenhall.

No. 87-

MADRAS, GENERAL POLICE OFFICE,

27th July 1857.

Form Colonel J. C. Boulton,
Commissioner of Police.

To C. Malby Esq^r,
Acting Chief Secretary to Government,
Fort St. George.

Sir,

* Ind. Dept.
d/17 July
1857
No. 847.

With reference to the Extract from Minutes of Consultation,* I have the honor to report for the information of the Right Honorable the Governor in Council, the arrival of *thirty six* Convicts under sentence of transportation from *Chingleput* this day at *quarter to 5 P. M.*

I have the honor to be,

Sir,

Your most obedient Servant,

M. L. Boulton

Commissioner of Police.

Ind. Dept. d/17 July 1857

Ind. Dept. d/17 July 1857

P.

The Registrar of the
Magistrate's Court
at Chingleput

The Chief Secretary
to Government

Date 20th Dec 20 { July 1857
No. 1208.

With 14 Enclosures

Noting that 36 convicts
are reported to have been
despatched from Chingleput
on the 19th instant to the charge
of one of Police & submitting
the usual returns, I have the
honor to certify that the
said convicts.

JUDICIAL DEPARTMENT.

No. 863

Extract from the Minutes of Consultation,

Dated 21st July 1857.

Read the following letters.

From the Civil and Session Judge } Here enter 19th July 1857. No. 202
Chingleput.

From the Register of the } Here enter 20th Decr. 1857.
Foujdaree Udalt.

From the ^{Commr} Superintendent of } Here enter 21st Decr. 1857.
Police.

Ordered that the documents
received from the Foujdaree Uda-
lut be transmitted to the Governor
of the Prince of Wales Island
with the following letter.

To The Governor of the } Here enter 21 July 1857. No. 864
Prince of Wales Island
Singapore & Malacca

(True Extract.)

John J. ...

Acty Chief Secretary.

To the Marine Board
with a Packet for delivery to the
Commander of the Barque "Pauline Foughton" — Disp^d 22nd.

Entered in list of July 1857

Judicial. 1857. Septt

From Commissioner of
Police - No. 87.

of 21st.
21st July 1857.

No. 1209.

Reports the arrival of
36 convicts under sen-
-tence of transportation
from Chingleput. —

JUDICIAL DEPARTMENT.

No. 864

To

The Governor of the Prince of Wales Island,

Singapore and Malacca.

Sir,

I am directed to transmit to you the accompanying Calendar, &c. of *Thirty-six* Native Convicts named in the margin sentenced to transportation beyond Sea and embarked under the Orders of the Right Honorable the Governor in Council on board the *Barque "Pauline Haughton"* Captain *A. Laburny* for *Penang*.

I have the honor to be,

Sir,

Your most obedient servant,

Chief Secretary.

Dispe 22

1. *Lagoona*
2. *Maula Ramoodoo*
3. *Maula Jatanegadoo*
4. *Curmala Chinnogadoo*
5. *Palja Naraschadoo*
6. *Cimnah*
7. *Monday Mauron*
8. *Seerangum*
9. *Pichee*
10. *Poolosaurvaugurum*
11. *Sawty Govinda alias Gondor*
12. *Poyekara*
13. *Kitchoota Naik*
14. *Ohunnwo Patra*
15. *Angalah Moottayaloo*
16. *Lochala Bodiah*
17. *Vellat Govinda Menon*
18. *Tallopil Eng Botty*
19. *Chinnce Gaudoo*
20. *Oundo Moonesawmy*
21. *Cavaty Gooovudoo*
22. *Royd Ramoodoo*
23. *Gunjie Chinn Moonegaudoo*
24. *Mood Rheemah*
25. *Narrah Olloogah*
26. *Rheemah*
27. *Kubloo*
28. *Jignoo*
29. *Hsieh*
30. *Pagho*
31. *Kistnah*
32. *Siddes Rassur*
33. *Moobarack Makeice*
34. *Bubajee*
35. *Ramuh*
36. *Dewajee*

Fort St. George
21st July 1857

Entered in B. of M. 1857

Judicial 1857 De Jan 194

No 863

At aad's Mining of 1857

21/31 July 1857

and 1857

Entered in Lib of 1957

27

361

Feb 27 -

361

Judicial 1837 Singapore

March

To the Governor of the
Province of Malacca and
Singapore & Malacca

At 21 July 1837.

his

And Council.